



Vision. Leadership. Scholarship.



AATS Focus on Thoracic Surgery: Lung and Esophageal Cancer

PROGRAM

Chengdu, China
November 23-24, 2019

中国·成都
2019年11月23-24日



主办
Organizers

AATS, 四川大学华西医院, 四川省国际医学交流促进会
AATS, West China Hospital, Sichuan University,
Sichuan International Medical Exchange & Promotion Association

承办
Hosts

四川大学华西医院
West China Hospital, Sichuan University

协办
Co-Hosts

《中国胸心血管外科临床杂志》、AME出版社、中国西部肺癌早期诊断与治疗协同创新中心、四川省胸外科医疗质量控制中心
(Chinese Journal of Clinical Thoracic and Cardiovascular Surgery), AME Publishing Company, Western China Innovation Center of Early Diagnosis and
Multidisciplinary Therapy for Lung Cancer, Quality Control Center for Thoracic Surgery, Sichuan Province



PROGRAM

Day 1 Saturday, November 23, 2019

第一天, 星期六, 2019年11月23日

7:00 AM	Registration 注册	
7:30 AM	Welcome and Introduction 欢迎致辞与介绍	Thomas A. D'Amico Lunxu Liu 刘伦旭
7:35 AM	Opening Ceremony 开幕式	Invited Dignitary: Jie He 赫捷院士 Ji Shen 沈骥
7:45 AM	Group Photo 合影	

8:00 AM - 9:45 AM Session 1 Staging Lung Cancer 第一节 肺癌分期

Moderators: Lunxu Liu and Thomas A. D'Amico

主持人: Thomas A. D'Amico、刘伦旭

8:00 AM-8:15 AM	Lung Cancer Screening 2020 肺癌筛查2020	Thomas A. D'Amico
8:15 AM-8:30 AM	Air Pollution and Lung Disease 空气污染与肺疾病	Xiuyi Zhi 支修益
8:30 AM-8:45 AM	Mediastinal Staging Before and After Induction Therapy 诱导治疗前后的纵隔淋巴结分期	Paula Ugalde
8:45 AM-9:00 AM	Individual Surgery in Locally Advanced Lung Cancer Based on Molecular Staging and Typing 局部晚期肺癌基于分子分期和分型的个体化外科治疗	Qinghua Zhou 周清华
9:00 AM-9:15 AM	Molecular Determinants of Prognosis and Therapy 预后和治疗的分子决定因素	David R. Jones
9:15 AM-9:30 AM	Establishment of Lung Surface Intersegmental Landmark and 3D Model for Small Nodule Resection 肺段表面标志的发现和小结节切除3D指导模型	Lunxu Liu 刘伦旭
9:30 AM-9:45 AM	Panel Discussion 讨论	
9:45 AM-10:00 AM	Break 茶歇	

10:00 AM - 11:45 AM Session 2 Lung Cancer: Early Stage

第二节 早期肺癌

Moderators: Mark W. Onaitis, Gening Jiang, and Yang Liu

主持人: Mark W. Onaitis、姜格宁、刘阳

10:00 AM-10:15 AM	VATS Anatomic Regional Lung Resection 胸腔镜解剖性局限肺切除	Shugeng Gao 高树庚
10:15 AM-10:30 AM	Lung Cancer After Transplantation, Transplantation After Lung Cancer 肺移植后肺癌与肺癌的肺移植	Dirk Van Raemdonck
10:30 AM-10:45 AM	Tubeless Uniport Lung and Tracheal Surgery 不插管单孔肺和气管手术	Jianxing He 何建行
10:45 AM-11:00 AM	Segmentectomy for Solid Nodules: When and Why 实性结节的胸腔镜肺段切除: 时机和原因	Scott J. Swanson
11:00 AM-11:15 AM	Unilateral VATS for Complicated Lung Cancer 复杂肺癌的单孔胸腔镜手术	Diego Gonzalez Rivas
11:15 AM-11:30 AM	Segmentectomy: Controversial Issues 肺段切除术: 争议问题	Marco Scarci
11:30 AM-11:45 AM	Panel Discussion 讨论	

12:00 PM-12:30 PM Lunch Symposium (Satellite Program)

强生卫星会

Moderators: Qiang Li and Guibin Qiao

主持人: 李强、乔贵宾

Single-Direction Thoracoscopic Basal Segmentectomy
胸腔镜经肺下韧带单向式基底段切除术

Speaker: Qiang Pu

讲者: 蒲强



1:15 PM-2:45 PM Session 3 Lung Cancer: Locally Advanced Disease

第三节 局部晚期肺癌

Moderators: G. Alexander Patterson, Yunchao Huang, and Heng Zhao

主持人: G. Alexander Patterson、黄云超、赵 珩

1:15 PM-1:30 PM Thoracoscopic Lobectomy After Induction Immunotherapy
诱导免疫治疗后的胸腔镜肺叶切除术 David R. Jones

1:30 PM-1:45 PM Reconstruction of Airway in Surgery of Locally Advanced Lung Cancer
局部晚期肺癌手术中的气道重建 Chang Chen
陈 昶

1:45 PM-2:00 PM Robotic Lobectomy for Locally Advanced Lung Cancer
局部晚期肺癌的机器人肺叶切除术 Mark W. Onalitis

2:00 PM-2:15 PM New Progress In Perioperative Thoracic Targeted Therapy
围手术期的胸外靶向治疗新进展 Naixin Liang
梁乃新

2:15 PM-2:30 PM Thoracoscopic Lobectomy for Locally Advanced Lung Cancer
局部晚期肺癌的胸腔镜肺叶切除术 Thomas A. D'Amico

2:30 PM-2:45 PM Panel Discussion
讨论

2:45 PM-3:15 PM Break
茶歇

3:15 PM-5:00 PM Session 4 The Next Generation

第四节 未来展望

Moderators: Scott J. Swanson, Song Zhao, and Xiaofei Li

主持人: Scott J. Swanson、赵 松、李小飞

3:15 PM-3:30 PM Training: European Perspective
胸外科培训: 欧洲视角 Dirk Van Raemdonck

3:30 PM-3:45 PM Training: Asian Perspective
胸外科培训: 亚洲视角 Wentao Fang
方文涛

3:45 PM-4:00 PM The OR of the Future
未来的手术室 Scott J. Swanson



4:00 PM-4:15 PM Preliminary Results of National Clinical Trials in Surgical Treatment for Esophageal Cancer in China
中国食管癌手术治疗全国临床试验的初步结果 Yousheng Mao
毛友生

4:15 PM-4:30 PM Leadership: Global Perspective
领导力: 全球视角 G. Alexander Patterson

4:30 PM-4:45 PM AI in Lung Cancer Diagnosis
人工智能在肺癌诊断中的应用 Xun Zhang / Lin Du
张 逊 / 杜 林

4:45 PM-5:00 PM Panel Discussion
讨论

5:00 PM - 6:15 PM Session 5 Video Session

第五节 视频

Moderators: Dirk Van Raemdonck, Shun Xu, and Chun Chen

主持人: Dirk Van Raemdonck、许 顺、陈 椿

5:00 PM-5:10 PM VATS Complicated Segmentectomies
复杂胸腔镜肺段切除术 Qun Wang
王 群

5:10 PM-5:20 PM VAMLA and Uniportal Lobectomy
电视纵隔淋巴结清扫 (VAMLA 和单孔胸腔镜肺叶切除术) Paula Ugalde

5:20 PM-5:30 PM RATS Ivor-Lewis Esophagectomy
机器人辅助Ivor-Lewis食管切除术 Hecheng Li
李鹤成

5:30 PM-5:40 PM Uniportal Segmentectomies
单孔胸腔镜肺段切除术 Marco Scari

5:40 PM-5:50 PM Comparison of Two Methods of Lymph Node Dissection in NSCLC-Interim Result of BML-2 Study
非小细胞肺癌两种淋巴结清扫方法的比较—BML-2研究的中期结果 Lanjun Zhang
张兰军

5:50 PM-6:00 PM Segmentectomy for Solid Nodules: How I Do It
实性结节的肺段切除术: 如何做 Scott J. Swanson

6:00 PM-6:15 PM Closing Remarks, Day 1 adjourns
第一天结束语 Lunxu Liu and Thomas A. D'Amico



Day 2 Sunday, November 24, 2019
第二天, 星期日, 2019年11月24日

7:00 AM Registration
注册

7:45 AM - 9:45 AM Session 6 Esophageal Cancer: Optimizing Outcomes
第六节 食管癌: 结果优化

Moderators: David R. Jones, Yin Li, and Jianhua Fu
主持人: David R. Jones、李 印、傅剑华

7:45 AM-8:00 AM	A Clinical Nomogram for Predicting Node Positive Lung Cancer 临床列线图预测肺癌淋巴结转移	G. Alexander Patterson
8:00 AM-8:15 AM	Neoadjuvant Therapy for Esophageal Cancer 食管癌的新辅助治疗	Keneng Chen 陈克能
8:15 AM-8:30 AM	Robotic-assisted Esophagectomy 机器人辅助食管切除术	Mark W. Onaitis
8:30 AM-8:45 AM	Lymphatic Metastasis and Lymphadenectomy of Esophageal Cancer 食管癌淋巴结转移与淋巴结清扫术	Hui Li 李 辉
8:45 AM-9:00 AM	ERAS: What it is and What it is Not? 加速康复外科: 是与非?	Marco Scardi
9:00 AM-9:15 AM	Current MIE in China 微创食管切除术中国现状	Lijie Tan 谭黎杰
9:15 AM-9:30 AM	Body Weight Loss or Body Mass Index: Which Influences Surgical Effects More for Esophageal Carcinoma? 体质指数与体重减轻: 哪个更影响食管癌手术病人的预后?	Longqi Chen 陈龙奇
9:30 AM-9:45 AM	Panel Discussion 讨论	
9:45 AM-10:00 AM	Break 茶歇	

10:00 AM - 12:15 PM Session 7 Controversial Issues
第七节 热点争议

Moderators: Thomas A. D'Amico, G. Alexander Patterson, Guoguang Shao, and Guowei Che
主持人: Thomas A. D'Amico、G. Alexander Patterson、邵国光、车国卫

10:00 AM-10:15 AM	Surgery for Oligometastatic Lung Cancer 寡转移肺癌的手术治疗	David R. Jones
10:15 AM-10:30 AM	GGO: Questions and Controversies 肺磨玻璃结节: 问题和争议	Alan D. L. Sihoe 司徒达麟
10:30 AM-10:45 AM	Multi-focal Lung Cancer 多发肺癌问题	Paula Ugalde
10:45 AM-11:00 AM	Lung Cancer: Surgery or Medicine? 肺癌: 外科还是内科?	Haiquan Chen 陈海泉
11:00 AM-11:15 AM	Salvage Esophagectomy 挽救性食管切除术	Mark W. Onaitis
11:15 AM-11:30 AM	Early Esophageal Cancer: Endoscopy or Surgery? 早期食管癌: 内镜或手术?	Zhentao Yu 于振涛
11:30 AM-11:45 AM	Are There Limits to Pulmonary Metastectomy? 肺转移瘤切除的适应范围?	Dirk Van Raemdonck
11:45 AM-12:00 PM	Panel Discussion 讨论	
12:00 PM-12:15 PM	Closing Remarks, Day 2 adjourns 第二天结束、闭幕词	Lunxu Liu and Thomas A. D'Amico

